



حساب در میله



Darakht-e Danesh
درخت دانش

سطح خوانش - ۲

نویسنده: کاویتهاماندانا

نگارگر: نیرزارا ویرولکار

ناشر: Pratham Books

برگردان: کتابخانه‌ی درخت دانش

برگرداننده: لطیفه مجیدی



لیلا که شاگرد صنف ۴ است، با هم‌صنفی‌های خود به میله می‌رود. آن‌ها ۳۶ نفر اند.

معلم می‌گوید، "کسانی که می‌خواهند به ترن شوار شوند، دست خود را بلند کنند." همه فریاد می‌کشند، "من، استاد. . . من!"



معلم شروع به شمردن دست‌ها کرد.

پیش از رسیدن به عدد ۳۶، ترن پر شد. صدای بلند اشپلاق ماندش به گوش رسید و ترن حرکت کرد. حالا

صنف ۴ باید منتظر دور بعدی شود.





حالا، زمان آن رسیده است که روی چرخ فلک گولپیکر بروند.

هر غرفه چرخ فلک دارای دو چوکی است.

لیلا می بیند که یک تکت برای دو نفر است.



قبل از این که استاد، شاگردان را یک یک شمار کند، لایلا به سرعت هم صنفان خود را جوره‌پی می‌شمارد، "۲، ۴، ۶، ۸، ۱۰، ۱۲... ۳۶". فروشنده‌ی تکت می‌پرسد، "چند تکت؟"
لایلا پاسخ می‌دهد، "۱۸!"





در بخش اسپک‌های چرخي، هر اسب سه چوکی دارد.



فرشید می خواهد به هم صنفی های خود نشان دهد که بسیار باهوش است. او به شمارش سه تایی

می کند، "۳، ۶، ۹... ۳۶!"

سپس با افتخار می گوید، "۱۲!"





روز به آخر رسیده است. همه خسته شده اند. استاد می خواهد مطمئن شود که همه ی ۳۶ کودک با خیال راحت به سرویس برگشته اند. این بار، تهمینه می خواهد حساب کند. او متوجه می شود که هر قطار چوکی سرویس دارای چار چوکی دارد. او با صدای بلند چار، چار نفر حساب می کند.



”۴، ۸، ۱۲، ۱۶، ۲۰، ۲۴، ۲۸، ۳۲...!“

اما، درست قبل از گفتن ۳۶، توقف می کند و به استاد می گوید، ”استاد، دو هم صنفی ما در سرویس نیستند.

فکر می کنم آن ها گم شده اند.“

راننده ی سرویس، تهمنه و استاد صنف تمام شاگردان را دوباره حساب می کنند.

چی کسی گم شده است؟





در این وقت، راننده از آخر سرویس صدا می‌زند، "آه‌ها، بیایید، ببینید، اینجا یکی از دوستان ما را خواب برده است."
در چوکی آخر، فرید را خواب برده بود و با صدای بلند خروپف می‌کرد.

اما، اینک تعداد شاگردان به ۳۵ رسیده است.
درست وقتی که استاد می‌خواهد برای جست‌وجوی کودک گم‌شده از سرویس بیرون شود، لیلا فریاد می‌زند، "استاد، استاد لطفاً برگردید. ما او را پیدا کردیم."
استاد در حالی که خوش حال شده بود، پرسید، "بسیار خوب، این شاگرد شوخ کیست؟"





لیلا به خودش اشاره می‌کند، "من استم، استاد. من فراموش کرده بودم که خودم را بشمارم!"



بازی با اعداد

لازم نیست برای حساب کردن به میله بروید تا هر چیز یا کس را دو، دو یا چار، چار حساب کنید. شما می‌توانید در هر جا «ست»ها را حساب کنید. مثلاً پاهای هم‌صنفی‌های خود را در ست دو، دو یا پایه‌های چوکی صنف را در ست چار، چار حساب کنید.



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following [link](#).

Cover page: [Children at a fair](#), by [Nirzara Verulkar](#) © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: [Teacher talking to excited children](#), by [Nirzara Verulkar](#) © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: [Toy train and hands up in the air](#), by [Nirzara Verulkar](#) © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: [A girl and a giant wheel](#), by [Nirzara Verulkar](#) © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: [Flowers and a giant wheel](#), by [Nirzara Verulkar](#) © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: [Boy popping peanuts into his mouth](#), by [Nirzara Verulkar](#) © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: [Some blue horses and a merry go round](#), by [Nirzara Verulkar](#) © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: [Children displaying various emotions](#), by [Nirzara Verulkar](#) © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: [Children having fun and a bus at the back](#), by [Nirzara Verulkar](#) © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: [Boy sleeping and man shouting](#), by [Nirzara Verulkar](#) © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Images Attributions:

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following [link](#).

Page 11: [Some windmills](#), by [Nirzara Verulkar](#) © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 12: [Girl has an idea](#), by [Nirzara Verulkar](#) © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 13: [Girls with balloons and bubbles](#), by [Nirzara Verulkar](#) © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

حساب در میله

لیلا با همصنّفی‌های خود به میله می‌رود. آنان ۳۶ نفر اند. هر جایی که شاگردان می‌روند، استاد آن‌ها را حساب می‌کند تا برای شان تکت بخرد و هم چنان حساب می‌کند تا کسی گم نشده باشد. اما، حساب کردن ۳۶ نفر به شیوه‌ی ۱، ۲، ۳، ۴. . . وقت‌گیر است. آیا راه دیگری است تا استاد شاگردان را به آسانی و با سرعت حساب کند؟ این داستان را بخوانید و این راه را پیدا کنید.

سطح خوانش این کتاب ۲ است و برای کودکانی در نظر گرفته شده است که توانایی شناسایی واژه‌های آشنا را دارند و واژه‌های جدید را با کمک دیگران بخوانند.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!